

## I dialetti – L'eolico

1. a) Paus. X 8,4 Θεσσαλίαν γὰρ καὶ οὗτοι τὰ ὀρχαιότερα φάγησαν καὶ Αἰολεῖς τηνικαῦτα ἐκαλοῦντο  
 b) Thuc. I 12,3 Βοιωτοί τε γὰρ οἱ νῦν ἔξηροστῷ ἔτει μετὰ Ἰλίου ἄλωσιν ἐξ Ἀρνης ἀναστάντες ὑπὸ Θεσσαλῶν τὴν νῦν μὲν Βοιωτίαν, πρότερον δὲ Καδμηίδα γῆν καλουμένην φάγησαν (ἥν δὲ αὐτῶν καὶ ἀποδασμὸς πρότερον ἐν τῇ γῇ ταύτῃ ἀφ' ὧν καὶ ἐξ Ἰλίου ἐστράτευσαν)  
 c) Thuc. III 102,5 Εὐρύλοχος δὲ καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ ὡς ἥσθοντο τὴν στρατιὰν ἐσεληλυθοῦσαν καὶ ἀδόνατον ὃν τὴν πόλιν βίᾳ ἐλεῖν, ἀνεχώρησαν οὐκ ἐπὶ Πελοποννήσου, ὅλλ' ἐξ τὴν Αἰολίδα τὴν νῦν καλουμένην Καλυδῶνα καὶ Πλευρῶνα καὶ ἐξ τὰ ταύτη χωρία καὶ ἐξ Πρόσχιον τῆς Αἴτωλίας  
 d) Thuc. IV 42,2 πλέοντες δὲ ἄμα ἐφ ἔσχον μεταξὺ Χερσονήσου τε καὶ Ψείτου ἐξ τὸν οἰγιαλὸν τοῦ χωρίου ὑπέρῳ οὗ δὲ Σολύγειος λόφος ἐστίν, ἐφ' ὃν Δωριῆς τὸ πάλαι ἴδρυθέντες τοῖς ἐν τῇ πόλει Κορινθίοις ἐπολέμουν οὖσιν Αἰολεῦσιν  
 e) eolismi ‘fuori sede’: -εσσι (Elide, Corinto, Argolide), ἀγρέω (Elide), ὄττινες (Argolide), ὁμόσαντον (Rodi; cf. δίδοντον eol. anatolico)
2. Corinn. PMG 654 col. iii 12-18 τῶν δὲ πήδων[ν τροῖς μ]ὲν ἔχι / Δεὺς πατεὺ[ρ] πάντων βασιλεύς, / τροῖς δὲ πόντ[ω γῆμε] μέδων / Π[οτιδάων, τ]ῶν δὲ δουΐν / Φύβος λέκτ[ρα] κρατούνι, / τὰν δ' ἵαν Μή[ας] ἀγαθὸς / πῆς Τρούμας
3. a) -τε (lat. *-que*, ai. *-ca*) || lesb. πέσ(σ)υρες / πίσυρες, beot. πέτταρες, tess. πέτρο- (ion. τέσσερες, att. τέτταρες, dor. τέτορες) || tess. lesb. πέμπτε (πέντε) || lesb. beot. πῆλε, πήλωι (τῆλε, τηλοῦ) || beot. Βελφοί (Δελφοί, ai. *gárbhah*, lat. *uelba*), lesb. βέλφρις (δελφίς) || tess. Πετθαλοί, beot. Φετταλοί (ion. Θεσσαλοί, att. Θετταλοί) || Hesych. φ 360 Schm. φῆρα: θῆρα. εἶπεν, φ 361 Schm. Φῆρες: οἱ Κένταυροι, Αἰολικᾶς, φ 362 Schm. φηρία: θηρία. Αἰολεῖς (cf. lit. *žnéríš*, sl. *zvěř*, lat. *ferus*)  
 b) beot. βειλόμενον, βείλειτη (e βηλ-), tess. βελλομένου, lesb. βόλ(λ)ομαι (dor. βώλομαι ε δίγλομαι, ion.-att. βούλομαι)  
 c) lesb. beot. στροτος, πόρονψ || beot. tess. βροχύς || lesb. δέκοτος, ὅν (ἀν(ά))  
 d) lesb. tess. ὄνυμα || lesb. ὄνδος (ὄζος)  
 e) παίδεσσι, πολίεσσι  
 f) ἵα (= μία)  
 g) lesb. tess. ἀπύ || πεδά (μετά) || ἔξ > ἔς davanti a consonante  
 h) lesb. ἐληλύθων || tess. ἐποικοδομεικόντων, beot. καταβεβάων || γεγόνων, γεγόνοντος  
 i) κε (ἄν)  
 l) tess. Φύλιππος Ἀντιφάνειος, Ἀντιφάνεις Φυλίππειος || lesb. Γλαῦκος Ἀντωνύμειος || Φύλων Τιμάνδρειος
4. a) lesb. tess. ἔμπι, beot. ion. att. εἰμί, dor. ἡμί (ai. *ásmi*, asl. *jesmī*, ecc.) || cf. anche κύρρος (κύριος), πέρροχος (περίοχος), ναύος (\**nawwos* < \**naswos*) || κάλημι || ὀπύ || ὃν || κε  
 b) beot. tess. γίννυμαι, lesb. ion. att. γίγνομαι, γίνομαι || beot. tess. ἔμψεν, lesb. ἔμψεναι || cf. anche (F)ίκατι || ιαρός || τοί || ἐφάριξα || φέρεμεν  
 c) lesb. beot. στροτος || ἐκάλεσσα, ἐτέλεσσα || πεδά  
 d) beot. Θειριπίων, Καλλίθειρις || πέτταρες, χαρίετταν, πραττώσας, Φετταλός || ἵττω, ἔττε  
 e) lesb. (e ion.): τι > σι, προτί > πρός || ἐν + acc. > ἐνς (att. εἰς) || ὄμψε, ὄμψι(ν) || βρόδα || Σδεύς || μοῖσα, νόμοις, φρῖσι || ποίημα || φέροντον || ἔμψεναι || ὅτα  
 f) tess. πάντα (lesb. πάῖσα) || gen. -οι(ο) || τοί || ψαφριξαμένας || ἔδουκε, χούρα || τόνε, τάνδε

## Bibliografia

- O. Hoffmann, *Die griechischen Dialekte in ihrem historischen Zusammenhange*, II, Göttingen 1892.
- O. Hoffmann, *Zum äolischen Dialekt*, «Philologus» LIX (1900) 42-45.
- L. Sadée, *De Boeotiae titulorum dialecto*, Halle-Wittenberg 1903.
- G. Fohlen, *Untersuchungen zum thessalischen Dialekte*, Strassburg 1910.
- H. Jacobsohn, *Aeolische Doppelconsonanz. Zur Sprache und Verstechnik des Homerischen Epos*, «Hermes» XLV (1910) 67-124 e 161-219.
- F. Bechtel, *Die griechischen Dialekte*, I, Berlin 1921 (rist. Hildesheim 1963).
- W. Porzig, *Sprachgeographische Untersuchungen zu den altgriechischen Dialekten*, «IF» LXI (1947) 149ss.
- E. Risch, *Die Gliederung der griechischen Dialekte in neuer Sicht*, «MH» XII (1955) 70s.
- A. Thumb-E. Kieckers, *Handbuch der griechischen Dialekte*, II, Heidelberg 1959<sup>2</sup> (1909<sup>1</sup>), 1-109, 211s.
- Eva-Maria Hamm, *Grammatik zu Sappho und Alkaios*, Berlin 1957.
- Anna Morpurgo Davies, *A Note on Thessalian*, «Glotta» XLIII (1965) 235-251.
- R.J. Buck, *The Aeolic Dialect in Boeotia*, «CPh» LXIII (1968) 268-280.
- Anna Morpurgo Davies, *Thessalian Patronymic Adjectives*, «Glotta» XLVI (1968) 85-106.
- A.S. Mc Devitt, *A Thessalian in Magna Graecia?*, «Glotta» XLVI (1968) 254-256.
- R. Dunnett, *Thessalian καὶς*, «Glotta» XLVIII (1970) 88-91.
- P. Wathelet, *Les traits éoliens dans la langue de l'épopée grecque*, Roma 1970.
- M.L. West, *The Lesbian Accentuation*, «Glotta» XLVIII (1970) 194-198.
- S. Levin, *ἵττω Ζεύς Boeotians Using their Dialect or Conforming to the National κοινή* in «Proceedings of the first international conference on Boiotian antiquities. Actes du premier congrès international sur la Béotie antique», Montreal 1972.
- J.L. Garcia-Romón, *Les origines postmycénierennes du groupe dialectal éolien. Étude linguistique*, Salamanca 1975.
- J.T. Hooker, *The Language and Text of the Lesbian Poets*, Innsbruck 1977.
- Anna Morpurgo Davies, *Thessalian εἰντεσσι and the Participle of the Verb „To Be“*, in *Étrennes de septantaine. «Travaux de linguistique et de grammaire comparée offerts à Michel Lejeune par un groupe de des élèves»*, Paris 1978, 157-166.
- G.B. Bonino, *I dialetti greci. Epico, neo-ionico, dorico, eolico*, Milano 1979.
- W.P. Schmid, *Boiotisch und Koine*, in *Serta Indogermanica. «Festschrift für Günter Neumann zum 60. Geburtstag»*, hrsg. von J. Tischler, Innsbruck 1982, 339-343.
- W. Blümel, *Die aiolischen Dialekte. Phonologie und Morphologie der inschriftlichen Texte aus generativer Sicht*, Göttingen 1982.
- S. Levin, *The Accentuation of the Boeotian Dialect, according to the Berlin Papyrus of Corinna*, in *Boiotika. «Vorträge vom 5. Internationalen Böötien-Kolloquium zu Ehren von Professor Dr. Siegfried Lauffer. Institut für Alte Geschichte. Ludwig-Maximilians-Universität München. 13.-17. Juni 1986»*, hrsg. von H. Beister-J. Buckler, München 1989, 17-22.
- R. Hodot, *Le dialecte éolien d'Asie. La langue des inscriptions VII<sup>e</sup> s. a. C.-IV<sup>e</sup> s. p. C.*, Paris 1990.
- A. Lillo, *Ionic καῖς, ὄχας, ὄπως. Thessalian καῖς: a Phonetic Problem of Analyzable Compounds*, «Glotta» LXIX (1991) 1-13.
- J. Werner, *Das Lesbische als barbarische Sprache?*, «Philologus» CXXXV (1991) 55-62.
- M. Casevitz, *Remarques sur la langue des inventaires de Tanagra*, in J.M. Fossey-J. Morin (edd.), *Boeotia antiqua*, III. «Papers in Boiotian History, Institutions and Epigraphy in Memory of Paul Roesch», Amsterdam-Gieben 1993, 3-10.
- M. Vottéro, *Koinès et koinas en Béotie à l'époque dialectale (VII-II s.av. J.-C.)*, in C. Brixhe (ed.), *La koiné grecque antique*, II. *La concurrence*, Nancy-Paris 1996, 43-92.
- M.P. Hualde Pascual, *Eolismos en Jonia: revisión de un problema de geografía intradialectal*, «Emerita» LXV (1997) 221-256.
- G. Vottero, *Le dialecte bétouien (7<sup>e</sup> s.-2<sup>e</sup> s. av. J.-C.)*, I (*L'égologie du dialecte*), Nancy 1998.
- R. Hodot, *Autour du corpus épigraphique du lesbien 1986-1995*, in A.C. Cassio (ed.), *Κατὰ διάλεκτον. «Atti dell III Colloquio internazionale di dialettologia greca. Napoli-Fiaiano d' Ischia, 25-28 settembre 1996»*, Napoli 1999, 383-399.
- Maria Letizia Lazzarini, *Nota su un'iscrizione vascolare beotica*, in A.C. Cassio (ed.), *Κατὰ διάλεκτον. «Atti dell III Colloquio internazionale di dialettologia greca. Napoli-Fiaiano d' Ischia, 25-28 settembre 1996»*, Napoli 1999, 401-406.
- R.-A. Santiago, *Lesbismos en jonio: nuevos datos y revisión del problema*, in A.C. Cassio (ed.), *Κατὰ διάλεκτον. «Atti dell III Colloquio internazionale di dialettologia greca. Napoli-Fiaiano d' Ischia, 25-28 settembre 1996»*, Napoli 1999, 233-278.
- J. Méndez Dosuna, *Boeotian ἔττε and ἵττω: an Elusive Problem in Greek Dialectology*, «ILing» XXIX (2006) 103-110.